

WOMEN*'S MARCH KIEL

INTERNATIONALE
Solidarität
STATT PATRIARCHAT
UND
NATIONALISMUS

DEMO zum 16 UHR
FRAUEN*KAMPFTAG
8. MÄRZ 2017
BAHNHOFSVORPLATZ

WOMEN* S MARCH KIEL

Ein breites Bündnis engagierter Feminist*innen, Institutionen, Einrichtungen und Vereinen ruft zum Womens*March Kiel auf:

Lasst uns zusammen auf die Straße gehen! Für eine solidarische Welt, in der alle Menschen unabhängig von ihrem Geschlecht, ihrer Herkunft, ihrer Identität, ihrem Glauben und ihrer sexuellen Orientierung uneingeschränkt gleichberechtigt zusammenleben! Für eine Welt ohne Sexismus, sexualisierte Gewalt und Rassismus! Lasst uns gemeinsam kämpfen für internationale Solidarität statt Patriarchat und Nationalismus!

يەسنجىلا ھەجوت وە منيەد وە مقرىع وە سىنچ نەع رەظنلىا ضىغب، قوقەللا يۇاسىتەم، ئەمپىرەك و قەرح قىشىع ناسىن لەك مېف شىعيي يېنماضىت ملائىق لەجە نەم عراشىلدا ىلىا حەرخن انوەج.
يەرسەن عەلە وە يەسنجىلا فەن عەلەو زېيەمىتىلە نەم لاخ ملائىق لەجە نەم
ئەين طولىا تارىغانلار وە يېمۇقلار ئېيپىصىنلار دەضم نەماضىتەم ملائىق لەجە نەم حەفالىن ئېيپۇس انوەج!

Haydi herkes sokağa! Tüm insanların cinsiyetinden, etnik kökeninden, inanç ve cinsel yöneliminden bağımsız olarak dayanışma içerisinde yaşadığı; cinsiyetçiliğin, cinsel şiddetin ve ırkçılığın olmadığı bir dünya için sokağa çıkalım! Uluslararası dayanışma için, ataerkil zihniyete ve miliyetçiliğe karşı birlikte mücadele edelim!

Let's go out on the streets together! For a world where everyone lives together in solidarity regardless of their gender, ethnic origin, identity, religion and sexual orientation! For a world without sexism, sexual violence and racism! Let's fight together for international solidarity against patriarchy and nationalism!

Femînîsten çalakî hatine ba hev, sazî, rêxistin û komeleyên ku ew lêkdan ji bo Mesâ Jinan bang kirin.

Werin, em bi hev re rêve li ser kolanan!

Ji bo dinyaye ke pistgiriyê, hemû gelê zayendî, bi eslê xwe, nasnameya xwe, û ji bo ku meyla ber baweriya xwe bi temamî ji bo jiyana bi hev re wekhev!

Werin, bi hev re, em pistevaniyê li sûna pedersahî û nîjadperestî bikin!
silavêن Pistevaniya

Biraraya gelen Aktiv feministler, kurum kuruluşlar ve dernekler Women's March için Çari yaptilar.

Haydi hep beraber sokaklara yürüyelim!

Dayanismaci bir dünya için, bütün insanların bagimsiz kendi cinsiyetinden, kökenlerinden, kimliklerinden, ve onların inançlarında dolayı cinsellige yönelik tamamen esit birlikte bir yaşam içini!

Heiyidi hep beraber dayanisma mücadeleşini verelim bu ataerkiligin ve ırkçiligin yerine!

Dayanismaci selamlar

Wyjdźmy razem na ulice!

Dla świata solidarnego, w którym każdy może żyć na równych prawach niezależnie od płci, pochodzenia, wiary, tożsamości osobistej czy orientacji seksualnej.

My chcemy świata bez seksizmu, przemocy seksualnej i rasizmu!

Walczmy razem dla solidarności międzynarodowej i przeciwko patriarchatu i nacjonalizmowi!

Chcemy demonstrować bez przemocy dla różnorodności, równości i solidarności!

Zapraszamy również wasze rodziny i dzieci, wasze partnerki i koleżanki oraz waszych partnerów i kolegów! Plakaty są miło widziane! Prosimy o powstrzymanie się od reklamowania jakichkolwiek partii czy organizacji!

Давайте все вместе выйдем на демонстрацию! За солидарность в мире, где все люди, независимо от пола, происхождения, веры и сексуальной ориентации живут вместе без ущемления прав! За мир без сексизма, сексуального насилия и расизма!

Давайте вместе бороться за международную солидарность вместо патриархата и национализма! Мы мирно демонстрируем за многообразие культур, равноправие и солидарность. Берите с собой своих детей, членов семьи, друзей, партнеров!

Если у вас есть плакаты, демонстрационные щиты и т.д. берите с собой.

Воздержитесь от рекламы партий и других организаций.

امن آیسنج شىارگ و رواب، تىقۇم،منىشىپ، بىتسىنج نىدش متغيرگ رەظن رەن نۇدب، مدرم مەن آرد مک. مەتسىبمەن ناچ كىنىشادىر اىارب، ئىرىببۇپاي خەپ مەھاب دىيابى
يەتسىرپداڭن و ئىسنج تەنۋىش، مەسىس كەنس دوجۇن نۇدب ئەن اچ ئارب. دەننەك ئىگەنۈز مەرانك لەمك ئىرىببارب دەۋتىدەجەن نۇدب رەن رانك
ارگ ئىلم و رالا سەردىم ئەت تەنۋىكەح رەبارب رەن ئەن اچ ئىگەتسىبمە ئارب مەننەك ئۆزابىم مەھاب دىيابى
ئىگەنۈز كىرىش ئىتح و مون اخ ئەت سەرددە دەداناخ، بىن اكدوک و دىنزوپىپ ام بى مە امش. ئىرىببارب و ئىگەتسىبمە ئارب مەننەك رازگەرب مەن ئۆخ ئىم ئىزىم ئەتمالاسىم ئەتارەاظەت ام
فاتخەم ئاه نامزاں و ئىسمايس بازجا ئاه تاغىلىبىت نىتشارفا رەب و نىتشاد دارمە زا مەننەكىم شەواخ، دوش ئىم داد ئەتارەاظەت رەد امراعىش و ئەتراكالاپ دىرایب مەور نوتداخ دەننەك ئىراد دوخ تەشىب.

مارت حا اب

¡Vamos junt@s a la calle! Por un mundo soldiario, en que tod@s viven juntos libre y con los mismos derechos independientemente de su sexo, su origen, su identidad, su fe y su orientación sexual.

¡Por un mundo sin sexismo, violencia sexual y racismo!

¡Vamos a luchar por solidaridad internacional en vez de patriarcado y nacionalismo!

Descendons ensemble dans la rue! Pour un monde solidaire, dans lequel tous les êtres humains vivent ensemble, égaux en droits, sans regards de leurs sexe, leurs origine, leurs identité, leurs croyance ou leurs orientation sexuelle ! Pour un monde sans sexisme, sans violence sexuelle et sans racisme! Luttons ensemble pour la solidarité internationale au lieu du patriarcat et du nationalisme!